



INFORMESE BIEN: Vivienda Temporal para Desamparados

Durante su informe anual sobre el Estado de la Ciudad, el Alcalde Eric Garcetti anunció una serie de incentivos para la construcción, por parte de los distritos concejales, de viviendas temporales para las personas sin hogar en toda la ciudad. Tomando en cuenta que los índices de desamparo en Koreatown son de los más elevados en el Distrito Concejal 10, el Presidente del Concejo de la Ciudad de Los Ángeles Herb Wesson ha elegido un lote en la avenida Vermont y la calle 7, propiedad de la ciudad, para las primeras instalaciones.

En seguida del anuncio de tal sitio, se divulgó cierta desinformación sobre la elección del lugar, su administración, y las intenciones. Deseamos aclarar estos temas, así como responder a muchas de las inquietudes expresadas por la comunidad. La intención y el propósito del Presidente Wesson siempre han sido de incluir a la comunidad en un proceso público.

Mito	Hecho
El sitio para este albergue se eligió de manera arbitraria.	El sitio fue seleccionado con base en datos que revelan la existencia en Koreatown de la concentración más elevada de personas sin hogar. Según la Autoridad de los Servicios para Desamparados de Los Ángeles (LAHSA), hay aproximadamente 400 individuos sin techo en Koreatown. Nuestra oficina está comprometida a traer recursos adonde más se necesitan.
Este albergue operará por un periodo de tiempo indefinido.	Todas las viviendas temporales para desamparados estarán en operación durante un máximo de 3 años.
El albergue en este lugar tendrá efectos negativos para los negocios y la comunidad alrededor.	En el sitio elegido para este albergue habrá personal del Departamento de Policía de Los Ángeles (LAPD) y de Autoridad de los Servicios para Desamparados de Los Ángeles (LAHSA) durante las 24 horas, 7 días de la semana. Además, estamos trabajando cercanamente con todas las partes interesadas para asegurar que las instalaciones se administren sin provocar interrupción alguna en las zonas aledañas.
No hay base legal para la construcción de estas instalaciones.	Cerca del 80% de los votantes angelinos apoyaron la Medida HHH, la cual autorizó la construcción de viviendas temporales en toda la ciudad. La construcción de los albergues es el resultado de este mandato de los votantes.
El público no tendrá oportunidad para hacer comentarios y comunicar inquietudes.	Aunque el lugar de las instalaciones ha sido elegido, nuestra oficina trabajará con la comunidad para determinar los detalles de su operación. Al público se le invita a participar en la reunión del Comité sobre el Desamparo y la Pobreza (Homeless and Poverty Committee), programada tentativamente para el 22 de mayo.

www.herbwesson.com



/HerbWessonJr



@HerbJWesson

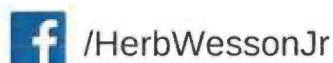


Una representación del sitio.
Esperamos que los residentes
vean mejoras, de manera
inmediata, en sus comunidades
como resultado de las nuevas
“viviendas puente”.

**Algunos de los campamentos de gente sin hogar que
esperamos remover con la construcción de albergues.
Fotografías tomadas el 8 de mayo, 2018.**



www.herbwesson.com



@HerbJWesson

A Bridge Home

Emergency Temporary Housing

Los Ángeles se está uniendo para acabar con la crisis humanitaria y moral más grande de nuestra época: la indigencia. La indigencia no se puede resolver de noche a la mañana -- pero ahora el condado y la ciudad están colaborando más que nunca para ofrecerle hogares, apoyo, y esperanza a angelinos sin vivienda.

Ya hemos logrado mucho. Desde el 2014, Los Ángeles ubicó a 30,000 personas sin hogar en una vivienda. Hace cuatro años, el presupuesto tuvo menos de \$20 millones de dólares para la indigencia; hoy, el presupuesto del alcalde tiene \$430 millones de dólares para ayudar a acabar con esta crisis.



"A Bridge Home puts Angelenos on a path out of homelessness and into supportive housing"

- Mayor Eric Garcetti

Los votantes de Los Ángeles ya han cambiado nuestro futuro radicalmente -- al votar por la Medida H y la Propuesta HHH, nos dieron un mandato para acabar con la indigencia en los próximos diez años. Esto nos permite desplegar recursos sin precedente para servicios de alcance y de apoyo para individuos que los necesitan más que todos, y para construir nueva vivienda asequible y ofrecer servicios de apoyo.

Las personas viviendo en las calles esta noche no pueden esperar que construyan estas nuevas viviendas; sin embargo las camas de refugio que tenemos ahora no satisfacen la necesidad que crece aún más. Mas de 25,000 de nuestros vecinos sin hogar -- desde las calles de Koreatown hasta las riberas del río de Los Ángeles -- no tendrán acceso a una cama esta noche.

Por eso es que este año, el alcalde Garcetti lanzó su plan, Un Puente a Casa -- para darle un refugio a angelinos sin hogar lo más pronto posible en la comunidad que ya conocen y quieren, hasta que se puedan ubicar en una vivienda permanente.



La indigencia se acaba con una interacción a la vez
En los meses previos a la apertura de estos nuevos refugios, el condado va desplegar trabajadores sociales en campamentos por toda la ciudad para brindar servicios de salud mental, de apoyo para la drogadicción, y de empleo, con el fin de ayudar el proceso de transición a una nueva vivienda.

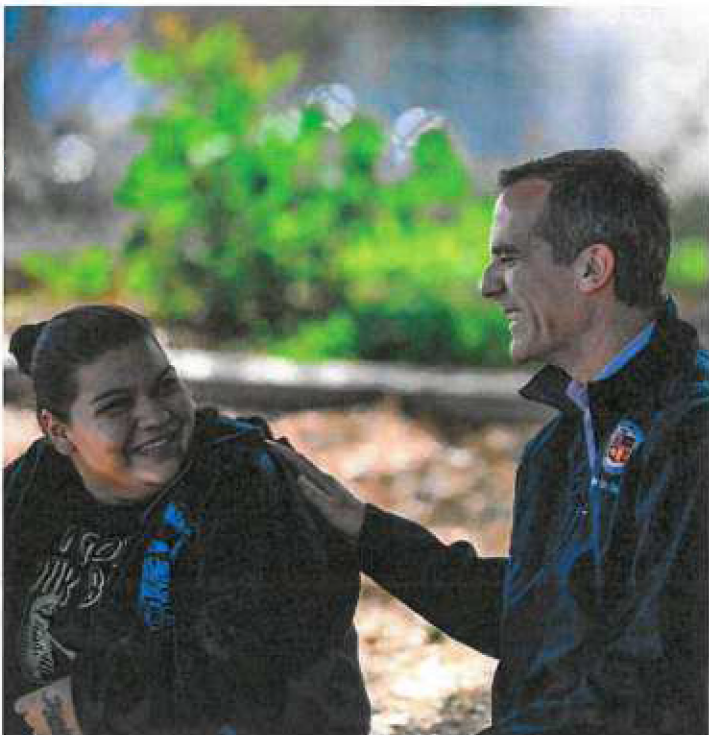
Mantener nuestros vecindarios limpios

Una vez que los distritos concejales construyan sus refugios y nuestros vecinos sin hogar se trasladen a ellos, el departamento de saneamiento de la ciudad trabajará para restaurar los sitios que eran previamente campamentos, para convertirlos en pasajes limpios y seguros para el público.

En el camino hacia la vivienda permanente

Estos refugios de emergencia se quedarán abiertos durante tres años -- suficiente tiempo para que la ciudad construye vivienda con servicios de apoyo para los angelinos viviendo dentro de ellos. La vivienda con servicios de apoyo ofrece acceso directo a servicios de salud mental, servicios para la drogadicción, de empleo, y recursos para ubicarlos en vivienda.

Para aprender más sobre el plan del alcalde Garcetti para acabar con la indigencia, visite la página web: www.lamayor.org/bridge-home.



FAQs

¿Porque escogieron mi comunidad para este refugio de emergencia?

La indigencia afecta a todas partes de la ciudad de Los Ángeles. Si vamos a acabar con la indigencia, tenemos que crear soluciones en cada comunidad--la razón por la cual el presupuesto del alcalde financia refugios en cada uno de los 15 distritos concejales. Estos refugios están específicamente diseñados para brindar servicios a la población indigente que ya vive en la comunidad y ayudará a limpiar los campamentos en el mismo vecindario. Cada distrito concejal que construye un refugio de emergencia recibirá fondos de saneamiento adicionales para restaurar los sitios que anteriormente eran campamentos, y hacerlos pasajes públicos, limpios y seguros.

¿Se volverá menos seguro nuestro vecindario con este refugio de emergencia?

No. Todos nuestros refugios tendrán personal de seguridad durante 24 horas, siete días a la semana, y la oficina del alcalde estará monitoreando cada sitio cuidadosamente para asegurar la seguridad y la limpieza. Nuestros colaboradores en el condado están aumentando el despliegue de trabajadores sociales y de servicios de apoyo para residentes locales sin hogar, para ayudar con la transición al refugio de emergencia, y después a una vivienda permanente. Con el financiamiento adicional de la ciudad para servicios de saneamiento, se podrá convertir campamentos a sitios limpios y seguros para que todo el público pueda disfrutar de estos sitios.

¿Que más puedo hacer para ayudar a mis vecinos sin hogar?

Ninguna persona puede hacer todo para acabar con la indigencia, pero todos podemos hacer algo. Lo más importante que puedes hacer es decir 'sí' a la vivienda asequible con servicios de apoyo y a los refugios de emergencia y ayudar a educar tus vecinos sobre la gran importancia de este trabajo. También se pueden registrar para ser voluntarios en las páginas www.lamayor.org/volunteer o www.everyoneinla.org/how-you-can-help.